

AIR CONDITIONER
Compact Wall Mounted Type

OPERATING MANUAL
BEDIENUNGSANLEITUNG
MODE D'EMPLOI
MANUAL DE FUNCIONAMIENTO
MANUALE DI ISTRUZIONI
ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ
MANUAL DE INSTRUÇÕES
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
KULLANIM KILAVUZU

English

Deutsch

Français

Español

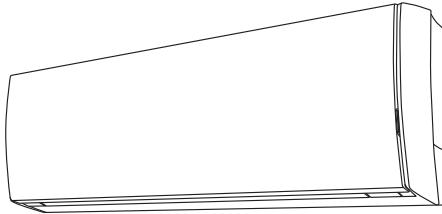
Italiano

Ελληνικά

Português

Русский

Türkçe



KEEP THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE

DIESE ANLEITUNG BITTE SORGFÄLTIG AUFBEWAHREN

CONSERVEZ CE MODE D'EMPLOI AFIN DE POUVOIR VOUS Y RÉFÉRER ULTÉRIEUREMENT

GUARDE ESTE MANUAL PARA PODERLO CONSULTAR EN EL FUTURO

CONSERVARE QUESTO MANUALE PER OGNI EVENTUALE FUTURO RIFERIMENTO

ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ

GUARDE ESTE MANUAL PARA CONSULTA POSTERIOR

СОХРАНИТЕ НАСТОЯЩЕЕ РУКОВОДСТВО ДЛЯ БУДУЩИХ ССЫЛОК

BU KILAVUZU, DAHA SONRA BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN



PART No. 9319356112

CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	Fr-1
FONCTIONNALITÉS ET FONCTIONS.....	Fr-2
NOMENCLATURE DES COMPOSANTS.....	Fr-3
PRÉPARATION	Fr-5
FONCTIONNEMENT.....	Fr-6
RÉGLAGE DE LA DIRECTION DU FLUX D'AIR	Fr-8
FONCTIONNEMENT OSCILLANT.....	Fr-8
FONCTIONNEMENT PUSSANT.....	Fr-9
FONCTIONNEMENT EN MODE ÉCONOMIQUE	Fr-9
Touche 10 °C HEAT (CHAUFFAGE 10 °C)	Fr-10
FONCTIONNEMENT SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE	Fr-10
FONCTIONNEMENT MANUEL AUTOMATIQUE	Fr-10
MODE MINUTERIE ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)	Fr-11
FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE	
PROGRAM (PROGRAMMATION)	Fr-12
FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)	Fr-13
FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE)	Fr-14
NETTOYAGE ET ENTRETIEN.....	Fr-18
DÉPANNAGE	Fr-20
CONSEILS DE FONCTIONNEMENT	Fr-21

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement ces « PRÉCAUTIONS » et respecter les conditions d'utilisation.
- Les instructions de cette partie du feuillet ont toutes trait à la sécurité ; veillez à respecter les conditions d'utilisation.
- Dans ces instructions, les mentions « DANGER », « AVERTISSEMENT » et « ATTENTION » ont les significations suivantes :

	DANGER	Ce symbole signale toute procédure qui, si elle est exécutée de manière incorrecte, risque fortement de provoquer de graves blessures, voire la mort de l'utilisateur ou du technicien de maintenance.
	AVERTISSEMENT	Ce symbole signale toute procédure qui, si elle est exécutée de manière incorrecte, peut provoquer de graves blessures, voire la mort de l'utilisateur ou du technicien de maintenance.
	ATTENTION	Ce symbole signale toute procédure qui, si elle est exécutée de manière incorrecte, peut éventuellement provoquer des blessures corporelles à l'utilisateur et/ou des dégâts matériels.

-  **DANGER**
- N'essayez pas d'installer ce climatiseur vous-même.
 - Ce climatiseur ne contient aucune pièce dont l'entretien est à charge de l'utilisateur. Pour les réparations, adressez-vous toujours à un technicien de service agréé.
 - En cas de déménagement, faites appel à un technicien de service agréé pour débrancher et installer le climatiseur.
 - Ne vous refroidissez pas en restant plusieurs heures dans le courant d'air frais.
 - N'introduisez pas vos doigts ou des objets dans l'orifice de sortie ou la grille d'admission.
 - Ne démarrez pas et n'arrêtez pas le climatiseur en débranchant le disjoncteur, etc.
 - Veillez à ne pas endommager le cordon d'alimentation.
 - Si le cordon d'alimentation de l'appareil est endommagé, il doit être remplacé uniquement par un technicien de service agréé car des outils spéciaux et un cordon spécifique sont nécessaires.
 - En cas de défaillance (odeur de brûlé, etc.), mettez immédiatement l'appareil hors tension, couper l'alimentation électrique via le disjoncteur et contacter un centre de réparation agréé.
 - En cas de fuite de réfrigérant, éloignez-le des flammes ou des substances inflammables. (contactez un technicien de service agréé)

-  **ATTENTION**
- Ventilez de temps à autre pendant l'utilisation.
 - N'orientez pas le flux d'air vers des feux ouverts ou des appareils de chauffage.
 - N'escaladez pas le climatiseur. Ne placez pas d'objets dessus.
 - Ne suspendez pas d'objets à l'unité intérieure.
 - Ne posez pas de vases de fleurs ou de récipients d'eau au-dessus des climatiseurs.
 - N'exposez pas le climatiseur directement à l'eau.
 - Ne faites pas fonctionner le climatiseur avec les mains mouillées.
 - Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation.
 - Si vous n'utilisez pas l'unité intérieure pendant une période prolongée, coupez l'alimentation.
 - Vérifiez l'état du socle d'installation pour voir s'il n'est pas endommagé.
 - Ne placez pas d'animaux ou de plantes sur la trajectoire du flux d'air.
 - Ne buvez pas l'eau de vidange du climatiseur.
 - N'utilisez pas le climatiseur dans des installations d'entreposage d'aliments, de plantes ou d'animaux, de matériel de précision ou d'œuvres d'art.
 - Les vannes peuvent devenir chaudes pendant le chauffage ; manipulez-les avec précaution.
 - N'exercez pas de forte pression sur les ailettes du radiateur.
 - Ne faites fonctionner le climatiseur que lorsque les filtres à air sont installés.
 - N'obstruez et ne couvrez ni la grille d'admission ni l'orifice de sortie.
 - Assurez-vous que tous les équipements électroniques se trouvent au moins à 1 m de distance des unités intérieure et extérieure.
 - Évitez d'installer le climatiseur à proximité d'un feu ouvert ou d'autres appareils de chauffage.
 - Installez les unités intérieure et extérieure hors de portée des enfants.
 - N'utilisez pas de gaz inflammables à proximité du climatiseur.
 - Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou sans expérience et connaissances spécifiques, sauf sous la surveillance ou les instructions d'utilisation de l'appareil d'une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être surveillés afin d'éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil.

FONCTIONNALITÉS ET FONCTIONS

■ Fonction d'économie d'énergie et de confort

INVERSEUR

Lors de la mise en fonctionnement, une grande quantité de courant est nécessaire pour amener rapidement la température de la pièce à la température souhaitée. Il passe ensuite automatiquement à un réglage de faible puissance pour un fonctionnement économique et confortable.

FONCTIONNEMENT EN MODE ÉCONOMIQUE

Lorsque le mode de fonctionnement ÉCONOMIQUE est activé, la température ambiante est légèrement supérieure à la température définie en mode Refroidissement et inférieure à la température définie en mode Chauffage. Le mode ÉCONOMIQUE permet donc d'économiser plus d'énergie que le mode normal.

FONCTIONNEMENT OSCILLANT

Les volets de direction du flux d'air oscillent automatiquement de haut en bas, de façon à ce que l'air soit envoyé dans les coins et recoins de votre pièce.

CHANGEMENT AUTOMATIQUE

Le mode de fonctionnement (refroidissement, déshumidification, chauffage) commute automatiquement afin de maintenir la température réglée, et celle-ci est maintenue constante à tout moment.

FONCTIONNEMENT SUPER QUIET (SUPER SILENCIEUX)

Le flux d'air de l'unité intérieure est réduit pour fonctionner moins bruyamment.

FONCTIONNEMENT EN CHAUFFAGE 10 °C

Il est possible de maintenir la température ambiante à 10 °C de manière à éviter une chute de température trop importante.

FONCTIONNEMENT SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE

Le mode de fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE permet de réduire le niveau sonore de l'unité extérieure en réduisant la vitesse du ventilateur et la rotation du compresseur. Il est efficace lorsque que l'environnement est calme, par exemple la nuit.

* Cette fonction ne peut pas être utilisée avec le climatiseur multi-type.

■ Fonction pratique

MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE)

Il est possible de configurer librement la combinaison du réglage de la température et de la fonction de minuterie, que vous pouvez choisir pour n'importe quel jour du lundi au dimanche. Vous pouvez configurer quatre minuteries ON ou minuteries OFF dans une journée.

MINUTERIE PROGRAM (PROGRAMMATION)

La minuterie à programmation vous permet de regrouper en une seule séquence les fonctionnements par minuterie Marche et minuterie Arrêt. Cette séquence peut concerner un passage de la minuterie Arrêt à la minuterie Marche, ou de la minuterie Marche à la minuterie Arrêt, sur une période de 24 heures.

MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)

Lorsque la touche SLEEP (VEILLE PROLONGÉE) est définie en mode Chauffage, le réglage de la température de l'unité intérieure diminue progressivement pendant la période de fonctionnement. En mode Refroidissement, le réglage de la température augmente progressivement pendant la période de fonctionnement. Une fois le temps défini atteint, l'unité intérieure s'éteint automatiquement.

FONCTIONNEMENT PUISSANT

L'appareil fonctionne à la puissance maximale, ce qui est pratique si vous souhaitez rafraîchir ou réchauffer rapidement la pièce.

■ Fonction de nettoyage

FILTRE À LA CATÉCHINE DE POMME

Le FILTRE À LA CATÉCHINE DE POMME utilise de l'électricité statique pour épurer l'air des fines particules et de la poussière, comme la fumée de tabac et le pollen des plantes, qui sont trop petites pour être visibles.

Une fois le Filtre de Nettoyage d'Air installé, la quantité d'air produite diminue et réduit ainsi légèrement les performances de l'unité intérieure.

FILTRE DÉSODORISANT À IONS

Le filtre désodorise en décomposant de manière puissante les odeurs absorbées grâce aux effets d'oxydation et de réduction des ions générés par les particules de céramique ultra fine.

■ Télécommande

TÉLÉCOMMANDE SANS FIL

La télécommande sans fil permet une utilisation pratique de l'unité intérieure.

TÉLÉCOMMANDE FILAIRE (EN OPTION)

Vous pouvez utiliser la télécommande filaire en option. Lorsque vous utilisez une télécommande, les points suivants sont différents de l'utilisation d'une télécommande sans fil.

Et vous pouvez utiliser simultanément une télécommande filaire et une télécommande sans fil. (Mais les fonctions sont limitées.)

Lorsque vous utilisez les fonctions limitées sur la télécommande, un bip est émis ; les témoins OPERATION (FONCTIONNEMENT), TIMER (MINUTERIE) et le 3e témoin de l'appareil intérieur clignotent.

[fonctions limitées aux télécommandes sans fil]

- FONCTIONNEMENT EN CHAUFFAGE 10°C
- FONCTIONNEMENT SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE
- MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE)
- MINUTERIE ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)
- MINUTERIE PROGRAM (PROGRAMMATION)
- MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)
- FONCTIONNEMENT PUISSANT

NOMENCLATURE DES COMPOSANTS

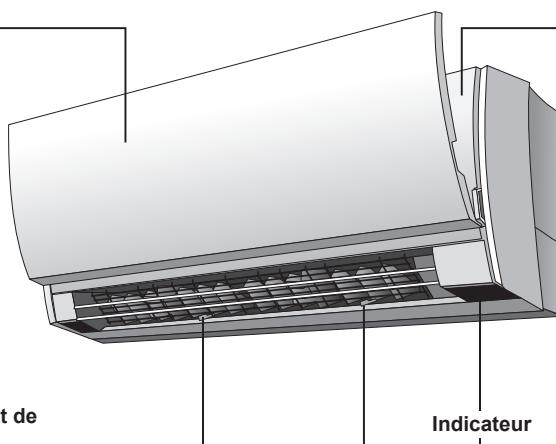
UNITÉ INTÉRIEURE

Panneau ouvrant

Il s'ouvre au démarrage de l'opération et se ferme à l'arrêt de celle-ci.

- Veuillez ne pas toucher ou mettre vos doigts à l'intérieur pendant l'ouverture/ la fermeture du panneau ouvrant. Vous pourriez vous blesser aux doigts.
- Veuillez ne pas ouvrir ou fermer le panneau ouvrant manuellement. Cela peut provoquer une panne, de la vapeur pourrait se condenser près des volets de sortie et des gouttes d'eau pourraient s'en écouter si vous forcez pour l'ouvrir ou le fermer.
- Veuillez ne pas suspendre des objets au panneau ouvrant, ou mettre des objets dans le panneau lorsqu'il est ouvert. Cela peut provoquer une panne.

Volet droite-gauche (derrière le volet de direction du flux d'air)

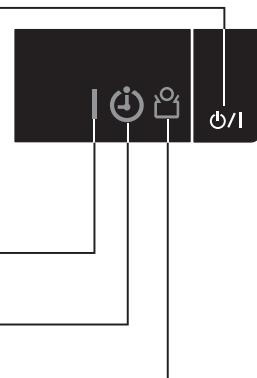


Grille d'admission

- Avant de démarrer l'appareil, vérifiez que la grille d'admission a été correctement fermée. (Voir page 18) Si la grille d'admission n'est pas correctement fermée, cela risque d'affecter le bon fonctionnement ou les performances du climatiseur.

Récepteur du signal de télécommande & et bouton MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE)

- Lorsque la pile dans la télécommande est usée ou que vous ne trouvez pas la télécommande, appuyez sur le bouton MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE) permet de remettre l'appareil en marche en urgence.
- Si vous maintenez le bouton MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE) enfoncé pendant plus de 10 secondes, le système de refroidissement forcé se déclenche.
- Le système de refroidissement forcé est utilisé au moment de l'installation. Utilisation réservée à un technicien agréé.
- Si le fonctionnement en refroidissement forcé démarre par hasard, appuyez sur le bouton START/STOP (MARCHE/ARRÊT) (y) pour l'arrêter.



Témoin OPERATION (FONCTIONNEMENT) (vert)

S'allume en mode normal et clignote lentement pendant le Dégivrage Automatique.

Témoin TIMER (MINUTERIE) (orange)

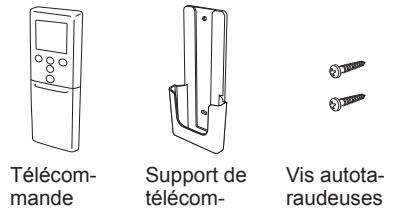
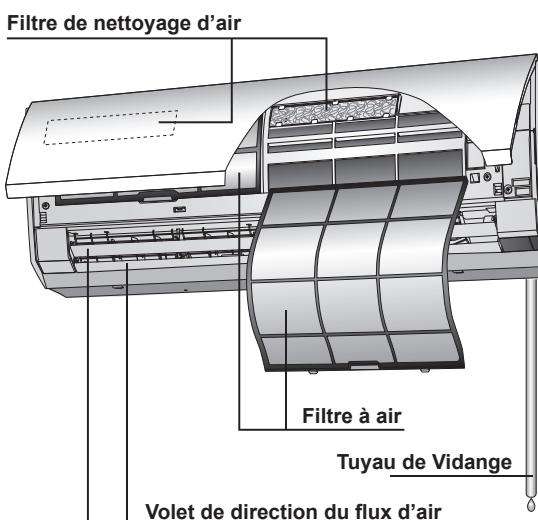
Si le témoin TIMER (MINUTERIE) clignote lorsque la minuterie fonctionne, cela indique une panne du réglage de la minuterie. (Voir page 21).

Témoin ECONOMY (ÉCONOMIE) (vert)

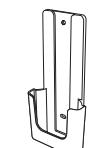
Le témoin ECONOMY (ÉCONOMIE) s'allume lorsque le ECONOMY OPERATION (FONCTIONNEMENT ÉCONOMIE) et le fonctionnement EN 10 °C HEAT (CHAUFFAGE 10 °C) sont utilisés.

Ouvrez la grille d'admission (voir page 18)

Accessoires de l'unité intérieure



Télécommande



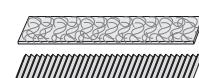
Support de télécommande



Vis autotaraudeuses (M3 x 12 mm)



Piles



Filtres de nettoyage d'air

TELECOMMANDE

▶ : Voir page

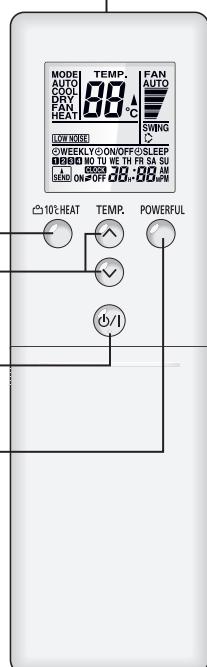
Émetteur de Signaux

Bouton 10 °C HEAT (CHAUFFAGE 10 °C) ▶ 10

Touche TEMP. ▶ 6

Touche START/STOP (MARCHE/ARRÊT) ▶ 6 • 7 • 10

Touche POWERFUL (PUissant) ▶ 9



Touche MODE ▶ 6

Touche ECONOMY (ÉCONOMIE) ▶ 9

APPAREIL EXTÉRIEUR
Touche LOW NOISE (SILENCIEUX) ▶ 10

Bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE DE LA MINUTERIE)

Bouton SEND (ENVOYER)

Touche SELECT (SÉLECTION)

Bouton NEXT (SUIVANT)

Bouton BACK (RETOUR)

▶ 5 • 11~17

Touche FAN (VENTILATEUR) ▶ 6

Touche SWING (OSCILLATION) ▶ 8

Touche SET (RÉGLAGE) ▶ 8

Bouton WEEKLY (HEBDOMADAIRE)

Bouton ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)

Bouton SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)

▶ 11~17

Touche RESET (RÉINITIALISATION) ▶ 5

Touche CLOCK ADJUST (RÉGLAGE HORLOGE) ▶ 5

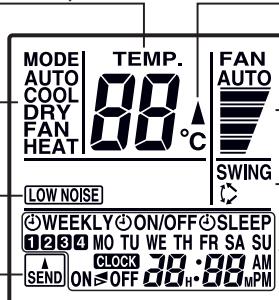
AFFICHAGE DE LA TÉLÉCOMMANDE

Affichage TEMPERATURE (Température) ▶ 6

Affichage du MODE ▶ 6

Affichage du LOW NOISE MODE (MODE SILENCIEUX) ▶ 10

Affichage SEND (Envoyer)



Affichage du témoin d'émission

Affichage de la vitesse du FAN (VENTILATEUR) ▶ 6

Affichage SWING (OSCILLATION) ▶ 8

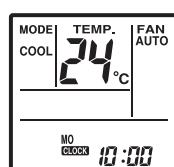
Affichage CLOCK & TIMER (MINUTERIE ET HORLOGE) ▶ 5 • 11~17

Pour faciliter les explications, l'illustration jointe a été réalisée de manière à montrer tous les voyants possibles. Toutefois, en fonctionnement réel, l'affichage n'indiquera que les voyants correspondant au fonctionnement en cours.

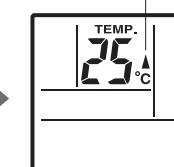
■ Informations sur l'opération du bouton et l'affichage de la télécommande

Après avoir appuyé sur le bouton de la télécommande, seule la partie actionnée apparaît jusqu'à ce que la transmission du signal soit terminée. C'est une fonction pratique qui permet de confirmer le contenu de l'opération facilement.

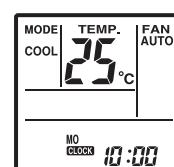
(Exemple) Lorsque vous modifiez la température préréglée de 24 °C à 25 °C pendant le refroidissement.



Avant que le bouton ne soit pressé



Lorsque le bouton est pressé



Transmission effectuée

Affichage du témoin d'émission

PRÉPARATION

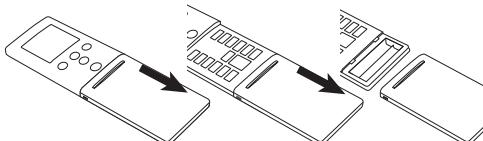
Mise sous tension

Allumez le disjoncteur

Mise en place des piles (R03/LR03 × 2)

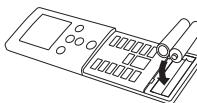
1 Faites glisser le panneau avant pour l'enlever.

Faites glisser dans la direction de la flèche.



2 Insérez les piles.

Veillez à respecter les polarités des piles (+ / -).



3 Fermez le panneau avant.

Réglez le jour de la semaine et l'heure actuelle

1 Appuyez sur la touche CLOCK ADJUST (RÉGLAGE HORLOGE)

2 Appuyez sur les touches SELECT (SÉLECTIONNER)

 pour sélectionner le jour de la semaine

MO ↔ TU ↔ WE ↔ TH ↔ FR ↔ SA ↔ SU

Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) 

3 Appuyez sur les touches SELECT (SÉLECTIONNER)

 pour régler l'horloge à l'heure actuelle.

△ bouton : permet d'avancer l'heure.

▽ bouton : permet de reculer l'heure.

(À chaque pression sur les touches, l'heure avance/recule par incrément de 1 minute. Pour changer l'heure rapidement par incrément de 10 minutes, maintenez les touches enfoncées.)

4 Appuyez sur le bouton SEND (ENVOYER)

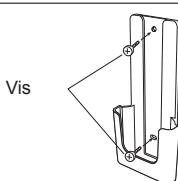
Le réglage de l'heure est ainsi terminé et l'horloge démarre.

● Appuyez sur le bouton SEND (ENVOYER), lorsque vous êtes à proximité de l'unité principale. Si vous appuyez sur le bouton en étant éloigné de l'unité principale, le signal peut ne pas être envoyé correctement, et les réglages peuvent ne pas être configurés correctement.

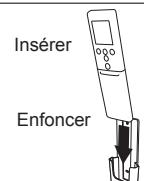
Utilisation de la télécommande

- La Télécommande doit être pointée vers le récepteur pour fonctionner correctement.
- Plage de Fonctionnement : 6 m environ.
- Lorsqu'un signal est correctement reçu par l'unité intérieure, un bip est émis.
- Si aucun bip n'est émis, appuyez de nouveau sur la touche de la télécommande.

Support de télécommande



1 Fixez le support.



2 Réglez la télécommande.



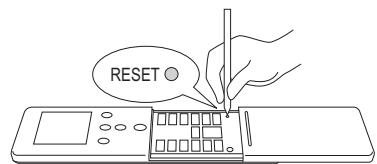
3 Retrait de la télécommande (pour la porter).

ATTENTION

- Veillez à ce que les enfants n'avalent pas accidentellement les piles.
- Si vous n'utilisez pas la télécommande pendant une période prolongée, retirez les piles afin d'éviter les fuites et d'éventuels dommages.
- En cas de contact du liquide s'échappant des piles avec la peau, les yeux ou la bouche, rincez-les abondamment à l'eau et consultez votre médecin.
- Les piles déchargées doivent être immédiatement retirées et mises au rebut, soit dans un conteneur de collecte des piles soit auprès d'un organisme de prise en charge approprié.
- N'essayez pas de recharger des piles à plat.

N'associez jamais des piles neuves et usagées ni des piles de types différents. De même, ne les utilisez pas avec des piles rechargeables ou d'autres types de piles.

En cas d'utilisation normale, les piles ont une durée de vie d'environ 1 an. Si la portée de la télécommande diminue sensiblement, remplacez les piles et appuyez sur la touche RESET (RÉINITIALISATION) avec la pointe d'un stylo ou d'un autre petit objet.



Mauvais



ATTENTION

- Des obstacles tels qu'un rideau ou une paroi entre la télécommande et l'unité intérieure peuvent empêcher la transmission du signal.
- Si le récepteur reçoit une lumière intense, le climatiseur peut ne pas fonctionner correctement. Évitez de placer l'appareil en plein soleil et éloignez les parties recevant le signal de lumière et des télévisions à écran plat. Dans les pièces à éclairage fluorescent instantané (type inverseur), le signal risque de ne pas être reçu correctement. Dans de tels cas, adressez-vous au magasin où vous avez acheté le produit.
- Veuillez placer la télécommande dans un emplacement à l'abri de la chaleur directe du soleil et des chauffages domestiques.
- Ne pas donner de chocs violents à la télécommande ou verser de l'eau dessus.

FONCTIONNEMENT

Démarrage

Appuyez sur la touche START/STOP (MARCHE/ARRÊT) (d/I).

Le voyant (vert) OPERATION (FONCTIONNEMENT) de l'unité intérieure s'allume. Le climatiseur se met en marche.

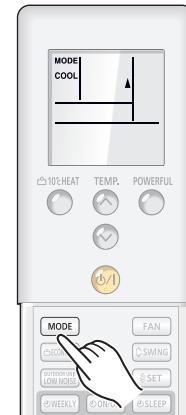
Sélection du mode de fonctionnement

Appuyez sur la touche MODE MODE pour sélectionner le mode voulu.

À chaque pression de la touche, le mode change dans l'ordre suivant :

→ AUTO → COOL (REFROIDISSEMENT) → DRY (DÉSHUMIDIFICATION)
HEAT (CHAUFFAGE) ← FAN (VENTILATEUR) ←

Environ 3 secondes plus tard, l'affichage complet réapparaît.



Exemple : lors d'un réglage sur COOL (REFROIDISSEMENT).

Réglage de la température

TEMP.

Appuyez sur le bouton TEMP. (↑ ↓).

↑ Bouton : appuyez pour augmenter le réglage de la température.

↓ Bouton : appuyez pour diminuer le réglage de la température.

● Plage de réglage de la température :

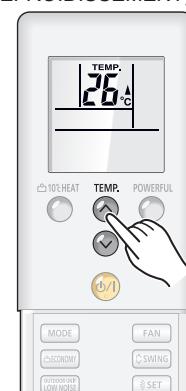
AUTO 18-30 °C

COOL (REFROIDISSEMENT)/DRY (DÉSHUMIDIFICATION) 18-30 °C

HEAT (CHAUFFAGE) 16-30 °C

La température ne peut pas être utilisée pour régler la température ambiante en mode FAN (VENTILATEUR) (la température n'apparaît pas sur l'écran de la télécommande).

Environ 3 secondes plus tard, l'affichage complet réapparaît.



Exemple : lors d'un réglage sur 26 °C.

Réglage de la vitesse du ventilateur

Appuyez sur le bouton FAN (VENTILATEUR) FAN.

À chaque pression de la touche, la vitesse du ventilateur change dans l'ordre suivant :

→ AUTO → → (AUTO) [HIGH (ELEVÉE)] [MED (MOYENNE)] [LOW (BASSE)] [QUIET (SILENCIEUX)]

Environ 3 secondes plus tard, l'affichage complet réapparaît.



Lors d'un réglage sur AUTO :

Chaudage : Le ventilateur fonctionne de manière à faire circuler de manière optimale l'air réchauffé.

Cependant, le ventilateur fonctionne à très faible vitesse lorsque la température de l'air émis par l'unité intérieure est basse.

Refroidissement : À mesure que la température de la pièce approche la température de réglage de la température, la vitesse du ventilateur diminue.

Lorsque la température de la pièce est proche de la température réglée, le ventilateur de la pièce intérieure peut s'arrêter occasionnellement, afin d'économiser de l'énergie.

Ventilateur : Le ventilateur fonctionne à vitesse MOYENNE.

Exemple : lors d'un réglage sur AUTO.

Fonctionnement SUPER QUIET (SUPER SILENCIEUX)

Le fonctionnement SUPER QUIET (Super silencieux) commence. Le flux d'air de l'unité intérieure sera réduit pour fonctionner moins bruyamment.

● Le mode SUPER QUIET (SUPER SILENCIEUX) ne peut pas être utilisé en mode DRY (DÉSHUMIDIFICATION). (C'est également le cas lorsque le mode Déshumidification est sélectionné en mode AUTO).

● En mode SUPER QUIET (SUPER SILENCIEUX), les performances de chauffage et de refroidissement sont légèrement réduites. Si la pièce n'est pas chauffée/refroidie lors du fonctionnement SUPER SILENCIEUX, réglez la vitesse du ventilateur de l'unité intérieure.

FONCTIONNEMENT

À propos de la COMMUTATION AUTOMATIQUE

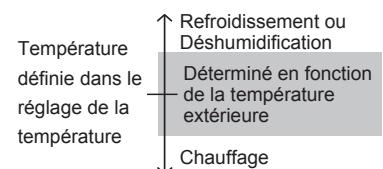
AUTO : ● Lorsque le mode AUTO CHANGEOVER (CHANGEMENT AUTOMATIQUE) est sélectionné pour la première fois, le ventilateur fonctionnera à très faible vitesse pendant quelques minutes, jusqu'à ce que l'unité intérieure détecte les conditions ambiantes et sélectionne le mode adéquat.

La température ambiante est plus élevée que la température définie dans le réglage de température → Mode refroidissement ou déshumidification

La température ambiante est proche de la température définie dans le réglage de température → Mode déterminé selon la température extérieure

La température ambiante est plus basse que la température définie dans le réglage de température → Mode chauffage

- Lorsque l'unité intérieure a ajusté la température de la pièce aux environs de la configuration de la température, elle passe en fonctionnement de contrôle. En mode de fonctionnement de contrôle, le ventilateur tourne à faible vitesse. Si la température de la pièce change de manière conséquente, l'unité intérieure sélectionne le fonctionnement approprié (Chaudage, Refroidissement) afin d'ajuster la température à la valeur configurée dans la température.
- Si le mode sélectionné automatiquement par l'unité intérieure ne vous satisfait pas, sélectionnez l'un des modes de fonctionnement [HEAT (CHAUFFAGE), COOL (REFROIDISSEMENT), DRY (DÉSHUMIDIFICATION), FAN (VENTILATION)].



À propos du mode de fonctionnement

Chaudage :

- Utilisez-le pour chauffer votre pièce.
- Lorsque le mode Chauffage est sélectionné, l'unité intérieure fonctionne avec une vitesse de ventilateur très faible pendant 3 à 5 minutes, après quoi elle commute sur le réglage sélectionné du ventilateur. Ce laps de temps permet à l'unité intérieure de chauffer avant de fonctionner à plein régime.
- Lorsque la température extérieure est très basse, du givre peut se former sur l'unité extérieure et réduire les performances du climatiseur. Pour empêcher cette formation de givre, le climatiseur enclenche automatiquement un cycle de dégivrage de temps en temps. En mode de Dégivrage Automatique, le voyant indicateur OPERATION (FONCTIONNEMENT) clignote, et le Chauffage s'arrête.
- Au début de la phase de Chauffage, la pièce met du temps avant de se réchauffer.

Refroidissement :

- Utilisez-le pour refroidir votre pièce.

Déshumidification :

- Utilisez-le pour refroidir progressivement votre pièce tout en la déshumidifiant.

- La pièce ne peut pas être chauffée en mode Déshumidification.
- En mode Déshumidification, l'unité intérieure fonctionne à faible vitesse. Afin de régler l'humidité de la pièce, il se peut que le ventilateur de l'unité intérieure s'arrête de temps à autre. Le ventilateur peut également fonctionner à très faible vitesse lors du réglage de l'humidité de la pièce.
- La vitesse du ventilateur ne peut être modifiée manuellement lorsque le mode Déshumidification a été sélectionné.

Ventilateur :

- Utilisez-le pour faire circuler l'air dans votre pièce.

Pendant le Chauffage :

Réglez la température sur une valeur de température supérieure à la température ambiante actuelle. Le mode Chauffage ne fonctionne pas si la température est réglée sur une valeur inférieure à la température actuelle de la pièce.

Pendant le Refroidissement/la Déshumidification :

Réglez la température sur une valeur de température inférieure à la température ambiante actuelle. Les modes Refroidissement et Déshumidification ne fonctionnent pas si la température est réglée sur une valeur supérieure à la température actuelle de la pièce (en mode Refroidissement, seul le ventilateur fonctionne).

Pendant la Ventilation :

Vous ne pouvez pas utiliser l'unité intérieure pour chauffer ou refroidir votre pièce.

Arrêt

Appuyez sur la touche START/STOP (MARCHE/ARRÊT) .

Le voyant indicateur OPERATION (FONCTIONNEMENT) s'éteint.

RÉGLAGE DE LA DIRECTION DU FLUX D'AIR

La direction verticale (de bas en haut) du flux d'air est réglée en appuyant sur la touche SET (RÉGLAGE) de la télécommande. La direction horizontale (de droite à gauche) du flux d'air est réglée manuellement, en déplaçant les volets de direction du flux d'air. Lorsque vous réglez le flux d'air horizontal, démarrez le climatiseur et assurez-vous que les volets de direction du flux d'air vertical sont arrêtés.

Réglage de la direction verticale du flux d'air

Appuyez sur le bouton SET (RÉGLAGE) .

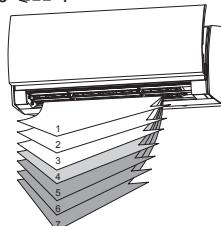
À chaque pression sur la touche, le flux d'air change comme suit :

1 ⇨ 2 ⇨ 3 ⇨ 4 ⇨ 5 ⇨ 6 ⇨ 7

Types de réglages de la direction du flux d'air :

1, 2, 3 : Pendant le Refroidissement/la Déshumidification
4, 5, 6, 7 : Pendant le Chauffage

L'affichage de la télécommande ne change pas.



- Réglez la direction du flux d'air dans les plages indiquées ci-dessus.
- La direction verticale du flux d'air se règle automatiquement comme indiqué, en fonction du type de fonctionnement sélectionné.

Pendant le Refroidissement/la Déshumidification : Flux horizontal 1

Pendant le Chauffage : Flux vers le bas 6

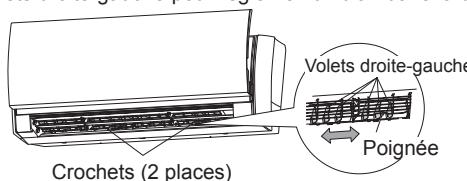
- En mode AUTO, le flux d'air est horizontal 1 pendant les premières minutes de fonctionnement ; la direction de l'air ne peut pas être ajustée pendant cette période.

Le réglage de direction du flux d'air passe temporairement sur 1 lorsque la température du flux d'air est basse au démarrage du mode Chauffage.

Réglage droite-gauche

Réglage des volets droite-gauche.

- Déplacez les volets droite-gauche pour régler le flux d'air dans la direction que vous préférez.



DANGER

- Ne glissez jamais les doigts ou des corps étrangers dans les orifices de sortie car le ventilateur interne fonctionne à vitesse élevée et pourrait occasionner des blessures.

- Utilisez toujours la touche SET (RÉGLAGE) de la télécommande pour ajuster les volets de flux d'air vertical. Un réglage manuel de ceux-ci risque d'entraîner leur mauvais fonctionnement. Le cas échéant, éteignez l'appareil et remettez-le en marche. Les volets devraient de nouveau fonctionner correctement.
- En mode Refroidissement et Déshumidification, ne réglez pas les volets de direction du flux d'air pendant des périodes prolongées dans la plage de chauffage (4 - 7), car de la vapeur pourrait se condenser près des volets de sortie et des gouttes d'eau pourraient s'écouler de l'unité intérieure. En mode Refroidissement et Déshumidification, si les volets de direction du flux d'air sont laissés dans la plage de chauffage, ils reviendront automatiquement dans la position 3 au bout de 30 minutes.
- Lorsque l'appareil est utilisé dans une pièce où se trouvent des enfants, des personnes âgées ou malades, la direction de l'air et la température ambiante doivent être mûrement réfléchies et adaptées.

ATTENTION

- Lors du réglage des volets droite-gauche, vous devez d'abord arrêter les volets verticaux (haut-bas) et vous assurer de leur arrêt complet avant de régler la direction.

FONCTIONNEMENT OSCILLANT

Le produit déplace les flux d'air vers le haut et vers le bas pour faire parvenir l'air frais ou chaud dans toute la pièce.

Sélection du fonctionnement OSCILLANT

Appuyez sur le bouton SWING (OSCILLATION) .

L'affichage SWING (OSCILLATION) «  SWING » s'allume.

Dans ce mode, les volets de direction du flux d'air oscillent automatiquement pour diriger le flux d'air vers le haut et le bas.

Arrêt du fonctionnement OSCILLANT

Appuyez de nouveau sur le bouton SWING (OSCILLATION) .

L'affichage SWING (OSCILLATION) «  SWING » s'éteint.

La direction du flux d'air est à nouveau celle précédant la sélection du mode d'oscillation.

À propos du fonctionnement oscillant

Pendant le Refroidissement/la Déshumidification : oscille entre 1 et 4.

Pendant le Chauffage : oscille entre 4 et 7.

- Le fonctionnement en mode SWING (OSCILLATION) peut s'arrêter temporairement lorsque le ventilateur du climatiseur ne fonctionne pas ou fonctionne très lentement.

FONCTIONNEMENT PUISSANT

L'appareil fonctionne à la puissance maximale, ce qui est pratique si vous souhaitez rafraîchir ou réchauffer rapidement la pièce. Mettez le climatiseur en marche avant de procéder aux étapes suivantes.

Pour utiliser le mode PUISSANT

POWERFUL

Appuyez sur le bouton POWERFUL (PUISSANT)  .

Comme pour cette opération de bouton, le son du bip est différent des autres.

Le mode Puissant démarre : Émet 3 bips (Pi Pi Pi !) / Autres : Émet 2 bips (Pi Pi !)

Pour arrêter le mode PUISSANT

POWERFUL

Appuyez de nouveau sur le bouton POWERFUL (PUISSANT)  .

Le fonctionnement en mode normal est activé.

À propos du mode PUISSANT

Refroidissement/ Déshumidification ● Le mode puissant est automatiquement désactivé lorsque la température de la pièce est descendue à la température réglée ou lorsque le 20 minutes se sont écoulées depuis le réglage du mode PUISSANT. Cependant, il ne se désactive pas automatiquement pendant un certain temps après le réglage du mode PUISSANT.

Chaudage ● Le mode puissant est automatiquement désactivé lorsque la température de la pièce est montée à la température réglée ou lorsque le 20 minutes se sont écoulées depuis le réglage du mode PUISSANT. Cependant, il ne se désactive pas automatiquement pendant un certain temps après le réglage du mode PUISSANT.

- La direction du souffle et le débit du flux sont automatiquement réglés en mode PUISSANT. Il est possible de modifier la direction du souffle via la touche d'ajustement de la direction du souffle.
- Les modes PUISSANT et ÉCONOMIQUE ne peuvent pas être réglés simultanément. La fonction dont le bouton a été utilisé en dernier sur la télécommande a la priorité.
- Si le mode PUISSANT est configuré pendant le réglage de « **LOW NOISE** », « **LOW NOISE** » sera exécuté à la fin du mode PUISSANT.

FONCTIONNEMENT EN MODE ÉCONOMIQUE

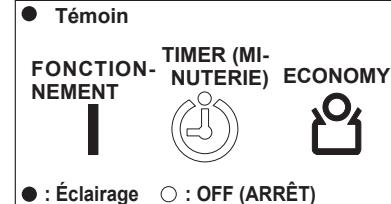
Mettez le climatiseur en marche avant de procéder aux étapes suivantes.

Utilisation du fonctionnement en mode ECONOMY (Économie)

Appuyez sur le bouton ECONOMY (ÉCONOMIE)  .

Le témoin ECONOMY (ÉCONOMIE) (vert) s'allume.

Le fonctionnement en mode économique est activé.



Arrêt du fonctionnement en mode ECONOMY (Économie)

Appuyez de nouveau sur le bouton ECONOMY (ÉCONOMIE)  .

Le Voyant indicateur ECONOMY (ÉCONOMIE) (vert) s'éteint.

Le fonctionnement en mode normal est activé.

À propos du fonctionnement en mode ECONOMY (Économie)

- En mode ECONOMY (Économie), la température ambiante est légèrement supérieure à la température définie pour le mode refroidissement et inférieure à la température définie pour le mode chauffage. Le mode ÉCONOMIQUE permet donc d'économiser plus d'énergie que le mode normal.
- Avec un climatiseur type simple, que ce soit pour le refroidissement ou le chauffage, le régime de fonctionnement maximum du climatiseur en mode ECONOMY (ÉCONOMIE) correspond à environ 70 % du régime de fonctionnement en mode normal.
- Dans le cas d'un climatiseur multi-type, le mode ECONOMY (ÉCONOMIE) n'est disponible que pour l'unité intérieure définie.
- Si la pièce n'est pas refroidie (ou chauffée) correctement en mode ECONOMY (ÉCONOMIE), sélectionnez le mode normal.
- Pendant la période de contrôle en mode AUTO, le climatiseur ne passe pas en mode ECONOMY (ÉCONOMIE) , même si celui-ci est sélectionné en appuyant sur le bouton ECONOMY (ÉCONOMIE).

Touche 10 °C HEAT (CHAUFFAGE 10 °C)

Utilisation du mode 10 °C HEAT (CHAUFFAGE 10 °C)

10°C HEAT



Appuyez sur 10 °C. Bouton HEAT (CHAUFFAGE) .

Le témoin ECONOMY (ÉCONOMIE) (vert) s'allume.

Arrêt du mode 10 SDgrC HEAT (CHAUFFAGE 10 °C)

Appuyez sur la touche START/STOP (MARCHE/ARRÊT) .

Le voyant indicateur ECONOMY (ÉCONOMIE) (vert) s'éteint.

L'appareil s'arrête.

À propos du 10 SDgrC HEAT (CHAUFFAGE 10 °C)

- Le mode Chauffage ne fonctionne pas si la température ambiante est suffisamment élevée.
- Il est possible de maintenir la température de la pièce à 10 °C en appuyant sur le bouton 10 °C HEAT (CHAUFFAGE 10 °C) afin d'éviter qu'elle ne baisse trop.
- Dans le cas d'un climatiseur multi-type, si vous utilisez une autre unité intérieure pour le chauffage, la température de la pièce où la fonction « 10°C HEAT » (CHAUFFAGE 10 °C) est appliquée, augmente. Lorsque vous utilisez la fonction « 10°C HEAT » (CHAUFFAGE 10 °C), nous vous recommandons d'appliquer le mode correspondant à toutes les unités intérieures.

En mode 10 SDgrC HEAT (CHAUFFAGE 10 °C), seul le fonctionnement suivant est possible.

- CONFIGUREZ

● Témoin

FONCTION- TIMER (MI- ECONOMY
NEMENT NUTERIE)



● : Éclairage ○ : OFF (ARRÊT)

FONCTIONNEMENT SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE

Le mode de fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE permet de réduire le niveau sonore de l'unité extérieure en réduisant la vitesse du ventilateur et la rotation du compresseur.

Il est efficace lorsque que l'environnement est calme, par exemple la nuit.

Pour utiliser le fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE

Appuyez sur la touche de fonctionnement OUTDOOR UNIT LOW NOISE (SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE) .

« LOW NOISE » s'affiche sur l'écran de la télécommande « ».

Pour arrêter le fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE

Appuyez sur la touche de fonctionnement OUTDOOR UNIT LOW

NOISE (SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE) .

« LOW NOISE » disparaît de l'écran de la télécommande « ».

Le fonctionnement en mode normal est activé.

À propos du fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE

- Le mode de fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE peut être utilisé pendant le refroidissement, le chauffage et le fonctionnement automatique. Il ne peut pas être utilisé en mode FAN (VENTILATION) ou DAY (DÉSHUMIDIFICATION).
- Le réglage du fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE est enregistré même si le climatiseur est arrêté. L'affichage de la télécommande est également conservé.
- Lorsque la vitesse du ventilateur et celle de rotation du compresseur de l'unité extérieure ont été suffisamment réduites, le mode de fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE cesse de réduire la vitesse du ventilateur et de rotation du compresseur.
- De plus, si le mode PUISSANT est configuré pendant le réglage de « », « » sera exécuté à la fin du mode PUISSANT.
- Lorsque la température de l'air extérieur est élevée, il peut être impossible de l'actionner même s'il a été paramétré.
- Lorsque la vitesse de rotation du compresseur et la vitesse du ventilateur sont assez faibles, il peut être impossible de l'actionner même s'il a été paramétré.
- Cette fonction ne peut pas être utilisée avec le climatiseur multi-type. Veuillez la désactiver si elle est réglée. Autrement, le signal de la télécommande sans fil ne peut être reçu.

FONCTIONNEMENT MANUEL AUTOMATIQUE

Si vous avez perdu la télécommande ou que pour une raison quelconque elle n'est pas disponible, servez-vous de la fonction MANUAL AUTO (Manuel-automatique).

Utilisation des commandes de l'unité principale

Appuyez sur la touche MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE)

pendant plus de 3 secondes et moins de 10 sur l'indicateur.

Pour arrêter le fonctionnement, appuyez sur le bouton MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE) pendant 3 secondes.

Pour des informations concernant le bouton MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE) , veuillez voir la page 3.

- Lorsque le climatiseur fonctionne avec les commandes de la touche MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE), le mode utilisé est identique au mode AUTO sélectionné avec la télécommande (voir page 7).

- La vitesse de ventilateur sélectionnée est « AUTO » et le réglage de la température est standard (24 °C).

MODE MINUTERIE ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)

- MINUTERIE ON (MARCHE) : Le climatiseur démarre à l'heure que vous configurez.
- MINUTERIE OFF (ARRÊT) : Le climatiseur s'arrête à l'heure que vous configurez.
- Avant d'utiliser la fonction minuterie, assurez-vous que l'heure a été réglée correctement sur la télécommande.

Utilisation de la minuterie Marche ou de la minuterie Arrêt

- 1 Appuyez sur le bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE DE LA MINUTERIE) .**
Au début, «  » clignote, appuyez alors sur le bouton **SELECT (SÉLECTION)**  pour sélectionner « **ON** » ou « **OFF** » dans «  ».
- 2 Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) .**
3 Bouton SELECT (SÉLECTION)  pour configurer l'heure de ON (MARCHE) et l'heure de OFF (ARRÊT).
- 3 Appuyez sur le bouton SEND (ENVOYER) .**

Avec la minuterie MARCHE, le climatiseur cesse de fonctionner.

Si vous souhaitez annuler le réglage en cours de travail, veuillez appuyer sur le bouton **TIMER SETTING (RÉGLAGE MINUTERIE)**  au lieu d'appuyer sur le bouton **SEND (ENVOI)** .



«  » ou « **ON** » ou « **OFF** » clignote

Arrêt du climatiseur alors que la minuterie fonctionne

Appuyez sur la touche **START/STOP (MARCHE/ARRÊT)** .

Annulation de la minuterie Marche ou de la minuterie Arrêt

- 1 Appuyez sur le bouton ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)  lorsque «  » est affiché.**
- 2 «  » disparait de l'affichage.**

- Appuyez sur le bouton **ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)**  lorsque «  » n'est pas affiché pour configurer de nouveau la MINUTERIE ON (OFF) [MARCHE (ARRÊT)] à l'heure paramétrée la fois précédente.
- Il n'est pas possible de combiner MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE), MINUTERIE ON/FF (MARCHE/ARRÊT) [MINUTERIE PROGRAM (PROGRAMMATION)], et MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE).

FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE PROGRAM (PROGRAMMATION)

- La minuterie à programmation vous permet de regrouper en une seule séquence les fonctionnements par minuterie ARRÊT et par minuterie MARCHE. Cette séquence peut concerner un passage de la minuterie Arrêt à la minuterie Marche, ou de la minuterie Marche à la minuterie Arrêt, sur une période de 24 heures.
- Avant d'utiliser la fonction minuterie, assurez-vous que l'heure a été réglée correctement sur la télécommande.

Utilisation de la minuterie à PROGRAMMATION

1 Appuyez sur le bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE DE LA MINUTERIE) .

Au début, «  » clignote, appuyez alors sur le bouton SELECT (SÉLECTION)  pour sélectionner «  » dans «  ».

Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) .

2 Appuyez sur le bouton SELECT (SÉLECTION) pour configurer l'heure de MARCHE souhaitée.

Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) .

3 Appuyez sur le bouton SELECT (SÉLECTION) pour configurer l'heure d'ARRÊT souhaitée.

4 Appuyez sur le bouton SEND (ENVOI) .

Avec la minuterie MARCHE, le climatiseur cesse de fonctionner.



Clignotements de «  » • «  ».

Arrêt du climatiseur alors que la minuterie fonctionne

Appuyez sur la touche START/STOP (MARCHE/ARRÊT) .

Si vous souhaitez annuler le réglage en cours de travail, veuillez appuyer sur le bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE MINUTERIE)  au lieu d'appuyer sur le bouton SEND (ENVOI) .

Annulation de la minuterie à PROGRAMMATION

1 Appuyez sur le bouton ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) lorsque « » est affiché.

2 « » disparait de l'affichage.

- Appuyez sur le bouton ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)  lorsque «  » n'est pas affiché pour configurer de nouveau la MINUTERIE ON (OFF) [MARCHE (ARRÊT)] à l'heure paramétrée la fois précédente.
- Lancez le fonctionnement seulement une fois avec MINUTERIE OFF (ARRÊT) et MINUTERIE ON (MARCHE) combinés. (OFF → ON ou ON → OFF une fois)
- En dehors de MINUTERIE OFF (ARRÊT) et MINUTERIE ON (MARCHE), la minuterie avec l'heure configurée la plus proche de l'heure actuelle fonctionnera en premier. Vous pouvez afficher la séquence de fonctionnement avec les flèches sur la partie à affichage de la télécommande («  » ou «  »).
- Il n'est pas possible de combiner MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE), MINUTERIE ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) [MINUTERIE PROGRAM (PROGRAMMATION)], et MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE).
- Il n'est pas possible de configurer la MINUTERIE PROGRAM (PROGRAMMATION) plus de 24 heures à l'avance.

FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)

Vous pouvez configurer la MINUTERIE OFF (ARRÊT) sur n'importe quelle heure lorsque vous allez vous coucher.

L'appareil ajuste la température pour l'adapter au sommeil, ce qui vous permet de dormir confortablement.

Après avoir configuré l'heure souhaitée, vous pouvez facilement configurer la minuterie à partir de la prochaine fois, simplement en appuyant une fois sur le bouton SLEEP (VEILLE PROLONGÉE) .



Clignotements de « OFF » • «  »

Utilisation de la minuterie de SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)

1 Appuyez sur le bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE DE LA MINUTERIE) .

«  WEEKLY » apparaît en premier en clignotant.



Appuyez sur le bouton SELECT (SÉLECTION) pour sélectionner «  SLEEP ».

Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) .



2 Appuyez sur le bouton SELECT (SÉLECTION) pour configurer l'heure de OFF (ARRÊT).

△ Bouton :  0,5H → 1H → 2H → 3H → 5H → 7H → 9H
▽ Bouton :  9H → 7H → 5H → 3H → 2H → 1H → 0,5H
(30 min)

3 Appuyez sur le bouton SEND (ENVOYER) .

Si vous souhaitez annuler le réglage en cours de travail, veuillez appuyer sur le bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE MINUTERIE)  au lieu d'appuyer sur le bouton SEND (ENVOI) .

Annulation de la minuterie de SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)

1 Appuyez sur le bouton SLEEP (VEILLE PROLONGÉE) lorsque « SLEEP » est affiché.

2 « SLEEP » disparait de l'affichage.

Arrêt du climatiseur alors que la minuterie fonctionne

Appuyez sur la touche START/STOP (MARCHE/ARRÊT) .

- Lorsque vous appuyez sur le bouton SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)  alors que  n'est plus affiché, la MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE) réglée la fois précédente est de nouveau réglée.
- Il n'est pas possible de combiner MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE), MINUTERIE ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) (Minuterie à programmation), et MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE).

À propos de la minuterie de SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)

Pour empêcher un chauffage ou un refroidissement excessif pendant la nuit, la fonction de minuterie SLEEP (VEILLE PROLONGÉE) modifie automatiquement le réglage de la température en fonction du réglage de l'heure. Une fois le temps défini écouté, le climatiseur s'arrête complètement.

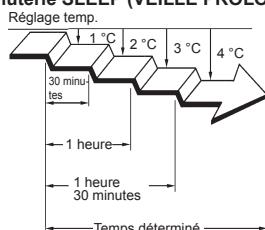
En mode Chauffage :

Lorsque la minuterie de SLEEP (VEILLE PROLONGÉE) est activée, le réglage de la température diminue automatiquement de 1 °C toutes les 30 minutes. Lorsque la température a, au total, diminué de 4 °C, le réglage de la température à cet instant est maintenu jusqu'à ce que le laps de temps défini se soit écoulé. Le climatiseur s'éteint alors automatiquement.

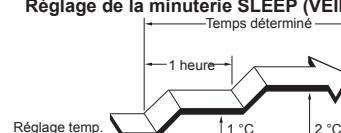
En mode Refroidissement/Déshumidification :

Lorsque la minuterie de SLEEP (VEILLE PROLONGÉE) est activée, le réglage de la température augmente automatiquement de 1 °C toutes les heures. Lorsque la température a, au total, augmenté de 2 °C, le réglage de la température à cet instant est maintenu jusqu'à ce que le laps de temps défini se soit écoulé. Le climatiseur s'éteint alors automatiquement.

Réglage de la minuterie SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)



Réglage de la minuterie SLEEP (VEILLE PROLONGÉE)



FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE)

Utilisation dans ces cas de minuterie HEBDOMADAIRE

Il est possible de combiner « OFF Timer » (minuterie ARRÊT) heure à laquelle l'opération est arrêtée et « ON Timer » (minuterie MARCHE) heure à laquelle l'opération est démarrée, et il est possible d'appliquer jusqu'à 4 réservations (programme 1~4) pour une journée, et 28 réservations pour une semaine.

Avant de créer le programme, veuillez premièrement ajuster la semaine et l'heure, avant l'envoi au climatiseur.

Si la semaine et l'heure ne sont pas ajustées, le programme ne démarrera pas au même moment.

Veuillez consulter [Réglez le jour de la semaine et l'heure actuelle] (page 5).

Une fois que ce réglage est configuré, l'opération réglée fonctionnera chaque jour et chaque semaine.

Exemple de programmation de la minuterie 1

Lundi à Vendredi

Programme 1 Réglez la Minuterie MARCHE avec une température de 24°C pour 7h du matin. Programme 2 Réglez la Minuterie ARRÊT pour 9h du matin.

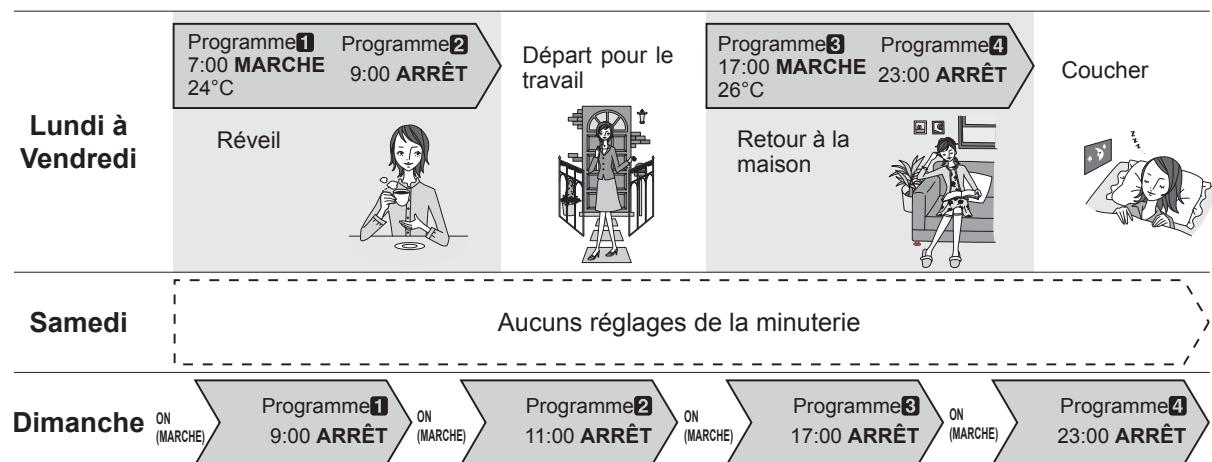
Programme 3 Réglez la Minuterie MARCHE avec une température de 26°C pour 5h du soir. Programme 4 Réglez la Minuterie ARRÊT pour 11h du matin.

Samedi

Programme 1 ~ 4 Aucuns réglages de la minuterie.

Dimanche

Si vous réglez la Minuterie ARRÊT pour le Programme 1 à 9:00, le Programme 2 à 11:00, le Programme 3 à 17:00, et le Programme 4 à 23:00.



Exemple de programmation de la minuterie 2

Vous pouvez spécifier une température particulière dans le réglage MARCHE de MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE).

* Vous pouvez régler la température pour Auto, Refroidissement, et Déshumidification dans la plage 18-30°C, pour Chauffage, la plage est de 10 ou 16-30°C.

Même si vous réglez 10, 16, ou 17°C, si vous faites fonctionner l'appareil sur Auto, Refroidissement, ou Déshumidification, il fonctionnera à 18°C.

Pendant la saison de chauffage, même si vous configurez les réglages détaillés avec une température basse quand il n'y a personne dans la pièce et élevée quand quelqu'un s'y trouve, la climatisation passera de l'un à l'autre automatiquement.



ATTENTION

- Hormis le réglage de la température, les opérations seront comme au dernier arrêt, il n'est donc pas possible de configurer automatiquement le type d'opérations Refroidissement → Chauffage → Refroidissement → Chauffage.
- Si les programmes MARCHE et ARRÊT sont configurés à la même heure, le climatiseur lancera le programme MARCHE.
- Si deux programmes MARCHE sont configurés à la même heure, le climatiseur lancera le programme configuré en premier.
- Si l'alimentation est interrompue, par exemple à cause d'une coupure de courant lors du réglage de la minuterie HEBDOMADAIRE ou à cause du déclenchement d'un disjoncteur, la minuterie internet du climatiseur sera incorrecte. (Voir Page 21 Redémarrage automatique) En pareil cas, vous en serez informé par le clignotement du témoin de minuterie, faites donc correspondre l'heure et la date. (Voir page 5 Réglez le jour de la semaine et l'heure actuelle)
- Vous ne pouvez pas combiner ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) avec la minuterie de SLEEP (VEILLE PROLONGÉE). Si vous souhaitez faire fonctionner l'appareil sur MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE) une fois l'heure passée en utilisant la Minuterie ON/OFF (MARCHE/ARRÊT), la Minuterie Program (Programmation) ou la Minuterie SLEEP (VEILLE PROLONGÉE), vous devez configurer à nouveau la MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE). (voir page 17)

FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE)

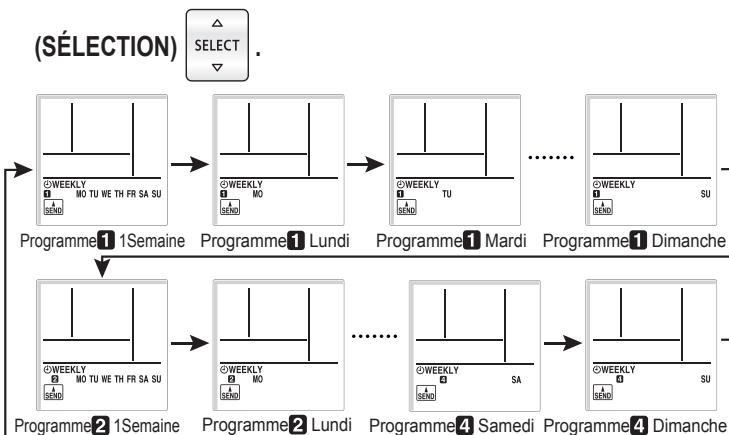
Utilisation du fonctionnement par MINUTERIE HEBDOMADAIRE

1 Appuyez sur le bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE DE LA MINUTERIE) .

Premièrement, puisque «  » clignote.

Appuyez sur le bouton NEXT (Suivant) .

2 Sélectionnez le programme et le jour à l'aide du bouton SELECT (SÉLECTION) .

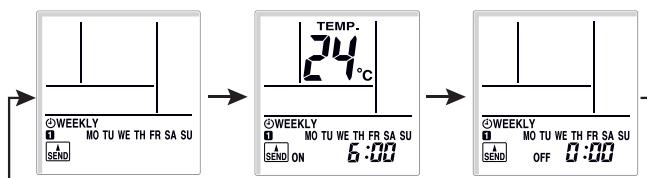


Clignotements de «  » .



Le programme et le jour de la semaine /
«  » clignotent

3 À l'aide du bouton SELECT (SÉLECTION) sélectionnez l'opération avec la minuterie MARCHE, la minuterie ARRÊT, ou sans minuterie.



Utilisation sans minuterie

1. Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT)  pour revenir à l'étape 2 et configurer le réglage suivant.
2. Appuyez sur la touche SEND (ENVOYER)  pour terminer



Clignotements de «  ou de
«  » •  » .

Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) .

FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE)

4 Appuyez sur le bouton SELECT (SÉLECTION) pour configurer l'heure de MARCHE et l'heure d'ARRÊT.

Si vous avez sélectionné ARRÊT à l'étape 3

1. Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) **NEXT** pour revenir à l'étape 2 et configurer le réglage suivant.
2. Appuyez sur le bouton SEND (ENVOYER) **SEND**.



Appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) **NEXT**.

5 Appuyez sur le bouton SELECT (SÉLECTION) pour régler la température.



Si vous voulez passer au réglage suivant, appuyez sur le bouton NEXT (SUIVANT) **NEXT**, revenez à l'étape 2 et configuez le réglage suivant.

Pour terminer la configuration, appuyez sur le bouton SEND (ENVOYER) **SEND**.



L'affichage de l'heure / « **SEND** » clignote

Si vous souhaitez annuler le réglage en cours de travail, veuillez appuyer sur le bouton TIMER SETTING (RÉGLAGE DE LA MINUTERIE) **TIMER SETTING** au lieu d'appuyer sur le bouton SEND (ENVOYER) **SEND**.

ATTENTION

- Lors de l'annulation de la MINUTERIE WEEKLY (HABDOMADAIRE), sélectionnez Aucune Opération de Minuterie à l'étape 3 dans Utilisation du fonctionnement par MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE).
- Si vous voulez revenir à l'étape précédente tout en paramétrant, appuyez sur le bouton BACK (RETOUR) **BACK** pour revenir à l'étape précédente.
- Appuyez sur le bouton SEND (ENVOYER) **SEND**, lorsque vous êtes à proximité de l'unité principale. Si vous appuyez sur le bouton en étant éloigné de l'unité principale, le signal peut ne pas être envoyé correctement, et les réglages peuvent ne pas être configurés correctement.

L'affichage de la température / « **SEND** » clignote

FONCTIONNEMENT PAR MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE)

Vérifiez le programme

- 1 Appuyez sur le bouton **TIMER SETTING (RÉGLAGE DE LA MINUTERIE)** .

Premièrement, puisque « WEEKLY » clignote.

Appuyez sur le bouton **NEXT (SUIVANT)** .



- 2 Vérifiez le programme, le jour, et l'heure avec le bouton **SELECT (SÉLECTION)** .

- 3 Appuyez sur le bouton **(RÉGLAGE DE LA MINUTERIE)**  pour revenir à l'écran habituel.

Annulation de la minuterie HEBDOMADAIRE

- 1 Appuyez sur le bouton **WEEKLY (HEBDOMADAIRE)**  lorsque « WEEKLY » est affiché.



- « WEEKLY » n'apparaît pas, appuyez sur le bouton **WEEKLY (HEBDOMADAIRE)**  pour configurer de nouveau la MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE).
- Il n'est pas possible de combiner MINUTERIE WEEKLY (HEBDOMADAIRE), MINUTERIE ON/OFF (MARCHE/ARRÊT) [MINUTERIE PROGRAM (PROGRAMMATION)], et MINUTERIE SLEEP (VEILLE PROLONGÉE).

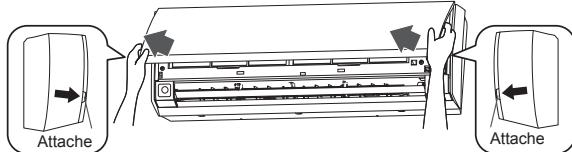
NETTOYAGE ET ENTRETIEN

ATTENTION

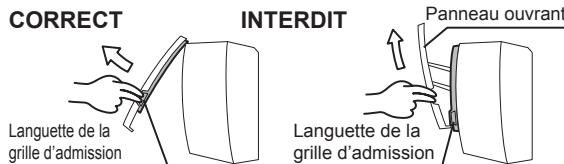
- Avant de nettoyer l'unité intérieure, mettez-la hors tension et débranchez le disjoncteur, etc.
- Assurez-vous que la grille d'admission est solidement installée.
- En déposant ou en remplaçant les filtres à air, veillez à ne pas toucher l'échangeur thermique car vous pourriez vous blesser.
- N'utilisez pas le climatiseur avec la grille d'admission ouverte.

Ouvrez la grille d'admission

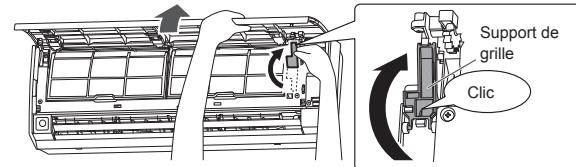
1. Les languettes des deux côtés de la grille d'admission sont tirées vers l'avant.



N'ouvez pas uniquement le panneau ouvrant.



2. Fixez la grille d'admission à l'aide du support de grille.

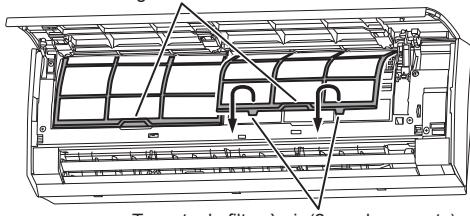


Nettoyage des filtres à air

1. Retirez les filtres à air.

Soulevez la poignée du filtre à air, détachez les 2 taquets inférieurs et tirez.

Poignées du filtre à air



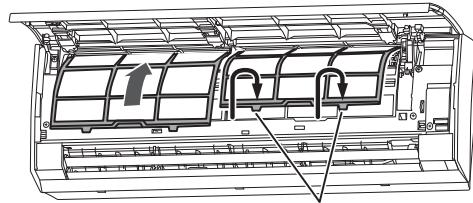
Taquets du filtre à air (2 emplacements)

2. Dépoussiérez l'appareil à l'aide d'un aspirateur ou par lavage.

- Le filtre à air peut être dépoussiéré soit au moyen d'un aspirateur, soit en le nettoyant avec une solution de détergent neutre et d'eau chaude. Si vous nettoyez le filtre, laissez-le sécher entièrement dans un endroit ombragé avant de le réinstaller.
- La saleté accumulée sur le filtre à air réduit le flux d'air, atténuant son efficacité et augmentant le bruit.
- En périodes d'utilisation normale, les Filtres à air doivent être nettoyés toutes les 2 semaines.

3. Remettez en place les filtres à air.

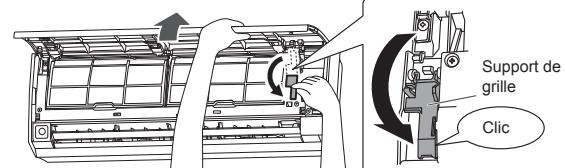
Alignez les côtés du filtre à air sur le panneau, et enfoncez-le entièrement, en vous assurant que les 2 taquets inférieurs réintègrent correctement leurs trous dans le panneau.



Taquets du filtre à air (2 emplacements)

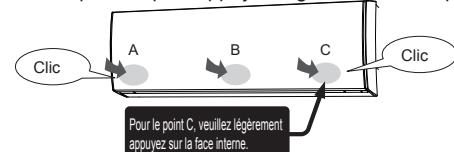
Fermez la grille d'admission

1. Libérez le support de grille.

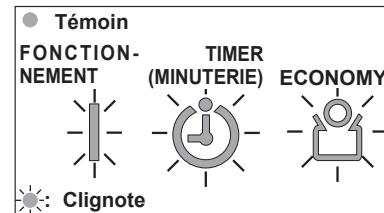


2. Fermez la grille d'admission.

Appuyez légèrement sur le point A et le point C jusqu'à ce qu'ils s'encliquettent, puis appuyez légèrement sur le point B.



Si la grille d'admission n'est pas complètement fermée, le climatiseur ne fonctionne pas et le témoin grignote comme indiqué ci-dessous.



- En premier lieu, le témoin de fonctionnement clignote 5 fois, puis le témoin de la minuterie clignote 8 fois, et le cycle se répète.
- Le témoin Economie continue à clignoter.
- Fermez solidement la grille d'admission. Lorsque la grille est correctement fermée, les voyants cessent de clignoter et l'unité intérieure démarre l'opération.
- À la fermeture de la grille d'admission, le panneau ouvrant est probablement ouvert. En pareil cas, veuillez premièrement mettre l'appareil hors tension puis sous tension, le panneau ouvrant revient à son état fermé d'origine.

- En cas d'utilisation prolongée, de la saleté peut s'accumuler à l'intérieur de l'unité intérieure, réduisant ses performances. Il est recommandé de faire inspecter régulièrement l'unité intérieure, en plus de le nettoyer et de l'entretenir. Pour plus d'informations, contactez un technicien de service agréé.
- Pour nettoyer le corps de l'unité intérieure, n'utilisez pas d'eau à plus de 40 °C, des détergents corrosifs ou des agents volatils tels que du benzène ou un diluant.
- Ne projetez pas de laques ou d'insecticides liquides sur le corps de l'unité intérieure.
- En cas d'arrêt de l'unité intérieure pendant 1 mois ou plus, faites-le d'abord fonctionner en continu en mode Ventilation pendant une demi-journée pour faire sécher complètement les composants internes.

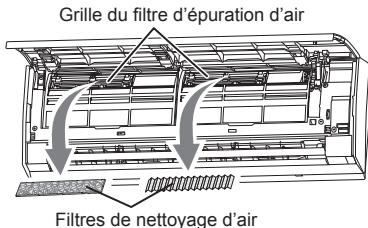
NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Installer ou remplacer le filtre de nettoyage d'air

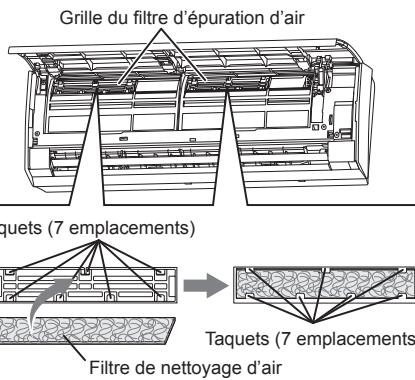
1. Ouvrez la grille d'admission et déposez les filtres à air.

Veuillez consulter la page 18.

2. Déposez les filtres de nettoyage d'air saillies fixés aux cadres du panneau avant. (Lors du remplacement)



3. Fixez les nouveaux filtres de nettoyage d'air (ou les filtres révisés) sur le cadre du panneau avant.



Il est possible d'attacher les nouveaux filtres de nettoyage de l'air sur le cadre droit ou le cadre gauche.

Pour remplacer les filtres, utilisez les composants suivants (achetés séparément).

- FILTRE À LA CATÉCHINE DE POMME : UTR-FA16
- FILTRE DESODORISANT A IONS : UTR-FA16-2

4. Installez les filtres à air et refermez la grille d'admission.

Veuillez consulter la page 18.

À propos des filtres de nettoyage d'air

- Lors de l'utilisation de filtres de nettoyage d'air, augmentez leur effet en réglant la vitesse du ventilateur sur « Élevée ».

[FILTRE À LA CATÉCHINE DE POMME]

(1 feuille)



- Les filtres de nettoyage d'air sont jetables. (Ils ne peuvent pas être lavés ni réutilisés.)
- En ce qui concerne leur conservation, utilisez-les dès que possible après l'ouverture de l'emballage. (L'effet du nettoyage d'air diminue si les filtres restent dans l'emballage ouvert.)
- En général, les filtres doivent être remplacés environ tous les 3 mois.

Achetez des filtres de nettoyage d'air (UTR-FA16) (vendus séparément) pour remplacer le filtre sale usagé.

[FILTRE DESODORISANT A IONS]

(1 feuille)



- Le filtre doit être remplacé environ tous les 3 ans pour conserver l'effet désodorisant.
- Le cadre du filtre n'est pas un produit unique.

Achetez un filtre désodorisant (UTR-FA16-2) (vendu séparément) pour remplacer le filtre.

Entretien des filtres désodorisants

Pour assurer la durée de l'effet désodorisant, nettoyez le filtre de la manière suivante une fois tous les 3 mois.

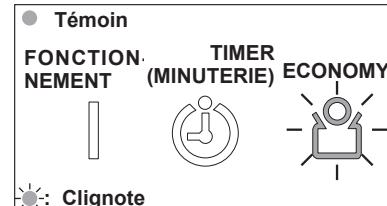
- (1) Déposez le filtre désodorisant.
- (2) Nettoyez-le à l'eau et séchez-le à l'air.
 - 1) Lavez le filtre à l'eau chaude sous haute pression jusqu'à ce que la surface du filtre soit recouverte d'eau. Lavez-le avec un détergent diluant neutre. Ne le frottez jamais sous peine de nuire à l'effet désodorisant.
 - 2) Rincez-le abondamment à l'eau.
 - 3) Séchez-le à l'ombre.
- (3) Réinstallez le filtre désodorisant.

Réinitialisation du voyant de filtre (réglage spécial)

Le voyant de filtre doit être réglé correctement lors de l'installation.

Veuillez contacter un technicien de service agréé pour utiliser cette fonction.

- Le témoin ECONOMY (ÉCONOMIE) clignote lorsqu'il est temps de nettoyer les filtres à air.



- Nettoyez les filtres à air en vous reportant à la page 18.
- Après le nettoyage, appuyez sur le bouton MANUAL AUTO (MANUEL-AUTOMATIQUE)  de l'appareil intérieur pendant au moins 2 secondes. (Voir page 3)

DÉPANNAGE

AVERTISSEMENT

En cas de défaillance (odeur de brûlé, etc.), mettez immédiatement l'appareil hors tension, coupez l'alimentation via le disjoncteur et contactez un technicien de service agréé.

Le simple fait d'éteindre l'interrupteur ne coupe pas entièrement l'appareil de la source d'alimentation. Veillez à toujours éteindre le disjoncteur pour être sûr de couper totalement le courant.

Avant de faire appel à un technicien de service, effectuez les vérifications suivantes :

	Symptôme	Problème	Voir Page
FONCTION-NEMENT NORMAL	Ne fonctionne pas immédiatement :	<ul style="list-style-type: none"> ● En cas d'arrêt et de redémarrage immédiat de l'unité intérieure, le compresseur ne fonctionne pas pendant 3 minutes environ afin d'éviter que les fusibles ne sautent. ● Chaque fois que le disjoncteur est éteint, puis rallumé, le circuit de protection fonctionne pendant 3 minutes environ, empêchant l'appareil de fonctionner pendant ce laps de temps. 	—
	Bruit :	<ul style="list-style-type: none"> ● En marche ou immédiatement après l'arrêt de l'appareil, vous entendez de l'eau circuler dans la tuyauterie du climatiseur. Du bruit peut également être particulièrement perceptible pendant 2 à 3 minutes après la mise en marche (bruit de circulation du réfrigérant). ● En marche, un léger bruit aigu peut être perceptible. Il est dû à une infime dilatation et contraction du panneau avant sous l'effet des variations de température. ● En mode Chauffage, un siflement est parfois audible. Il est produit par le dégivrage automatique. 	— 21
	Odeurs :	<ul style="list-style-type: none"> ● L'unité intérieure peut dégager une odeur. Cette odeur provient des odeurs de la pièce (mobilier, tabac, etc.) qui ont été aspirées par l'unité intérieure. 	—
	Émission de brume ou de vapeur :	<ul style="list-style-type: none"> ● En mode Refroidissement ou Déshumidification, une fine brume provenant de l'unité intérieure peut être visible. Elle provient du refroidissement soudain de l'air ambiant par l'air frais émis par l'unité intérieure, produisant condensation et brume. ● En mode Chauffage, le ventilateur de l'unité extérieure peut s'arrêter et l'unité peut dégager de la vapeur visible. Elle provient du dégivrage automatique. 	— 21
	Le flux d'air est faible ou s'arrête :	<ul style="list-style-type: none"> ● Lors de la mise en marche du chauffage, la vitesse du ventilateur est temporairement très faible. Les composants internes ont ainsi le temps de chauffer. ● En mode Chauffage, si la température de la pièce s'élève au-dessus du réglage de la température, l'unité extérieure s'arrête et la vitesse du ventilateur de l'unité intérieure est très faible. Pour réchauffer encore la pièce, réglez la température sur une valeur supérieure. ● En mode Chauffage, l'unité intérieure cesse temporairement de fonctionner (15 minutes max.) pendant le dégivrage automatique. En mode Dégivrage automatique, le témoin de OPERATION (FONCTIONNEMENT) clignote. ● En mode Déshumidification, l'unité intérieure fonctionne à faible vitesse. Afin de régler l'humidité de la pièce, il se peut que le ventilateur de l'unité intérieure s'arrête de temps à autre. Le ventilateur peut également fonctionner à très faible vitesse lors du réglage de l'humidité de la pièce. ● En mode SUPER QUIET (Super silencieux), le ventilateur fonctionne très lentement. ● En mode de fonctionnement de contrôle, le ventilateur tourne à très faible vitesse. 	— 22 7 6 7 22
	L'unité extérieure produit de l'eau :	<ul style="list-style-type: none"> ● Dans le cas d'une unité multi-type, si plusieurs appareils fonctionnent dans des modes différents comme illustré ci-dessous, les unités actionnées par la suite s'arrêtent et le témoin OPERATION (FONCTIONNEMENT) (vert) clignote. Mode Chauffage et mode Refroidissement (ou mode Déshumidification) Mode Chauffage et mode Ventilation ● En mode Chauffage, il arrive que de l'eau s'écoule de l'unité extérieure pendant le dégivrage automatique. 	21

DÉPANNAGE

	Symptôme	Éléments à vérifier	Voir Page
VÉRIFIER DE NOUVEAU	Ne fonctionne pas du tout :	<ul style="list-style-type: none"> ● Le disjoncteur a-t-il été coupé ? ● Y a-t-il eu une panne de courant ? ● Un fusible a-t-il grillé ? Le disjoncteur a-t-il été coupé ? ● La grille d'admission est-elle complètement fermée ? ● La minuterie est-elle activée ? ● Le climatiseur multi-type est-il réglé sur « LOW NOISE » avec la télécommande sans fil ? 	—
			18
			11 - 17
	Mauvais fonctionnement du Refroidissement (ou du Chauffage) :	<ul style="list-style-type: none"> ● Le Filtre à air est-il sale ? ● La grille d'admission ou l'orifice de sortie du climatiseur est-il obstrué ? ● Avez-vous réglé correctement les paramètres de température de la pièce (température) ? ● Y a-t-il une fenêtre ou une porte ouverte ? ● En mode Refroidissement, est-ce que le soleil entre par une fenêtre ? (fermez les rideaux). ● En mode Refroidissement, y a-t-il un appareil de chauffage et des ordinateurs dans la pièce, ou se trouve-t-il trop de personnes dans la pièce ? ● Le fonctionnement SILENCIEUX DE L'UNITÉ EXTÉRIEURE a-t-il été réglé ? ● L'appareil est-il réglé pour le mode SUPER QUIET (SUPER SILECIEUX) ? 	—
			10
	L'appareil fonctionne différemment du réglage de la télécommande :	<ul style="list-style-type: none"> ● Les piles de la télécommande sont-elles épuisées ? ● Les piles de la télécommande fonctionnent-elles correctement ? 	6
			5

Si le problème persiste après ces vérifications, ou si vous remarquez une odeur de brûlé ou si le Voyant Indicateur OPERATION (FONCTIONNEMENT) et le Voyant Indicateur TIMER (MINUTERIE) clignotent et le Voyant Indicateur ECONOMY (ÉCONOMIE) clignote rapidement. Mettez immédiatement l'appareil hors tension, coupez l'alimentation via le disjoncteur et contactez un technicien de service agréé.

CONSEILS DE FONCTIONNEMENT

Fonctionnement et performances

Performances de chauffage

- Ce climatiseur fonctionne selon le principe de la pompe à chaleur. Il absorbe la chaleur de l'air extérieur et transfère cette chaleur à l'unité intérieure. Les performances de l'appareil sont donc moindres lorsque la température de l'air extérieur chute. Si vous estimez que les performances de chauffage sont insuffisantes, nous vous recommandons d'associer ce climatiseur à un autre type d'appareil de chauffage.
 - Les climatiseurs à pompe à chaleur chauffent l'ensemble de la pièce en faisant recirculer l'air dans la pièce. Un certain temps peut donc s'écouler après la mise en marche du climatiseur avant que la pièce ne soit chauffée.

Dégivrage automatique commandé par micro-ordinateur

- Lorsque vous utilisez le mode Chauffage dans des conditions de température extérieure basse et de forte humidité, du givre peut se former sur l'unité extérieure, réduisant ses performances.
Pour éviter cette situation, ce climatiseur est équipé d'une fonction de dégivrage automatique commandé par micro-ordinateur. En cas de formation de givre, le climatiseur s'arrête temporairement et le circuit de dégivrage se met brièvement en marche (15 minutes max.).
En mode Dégivrage automatique, le témoin de OPERATION (FONCTIONNEMENT) vert clignote.
 - Une fois le chauffage arrêté, si du givre se forme sur l'unité extérieure, l'unité lance l'opération de dégivrage automatique. À ce moment, l'unité extérieure s'arrête automatiquement après quelques minutes de fonctionnement.

Redémarrage AUTO

En cas de coupure de courant

- En cas de panne de courant, l'alimentation du climatiseur est interrompue. Le climatiseur redémarre automatiquement dans le mode dans lequel il se trouvait lorsque le courant est rétabli.

- En cas de panne de courant en mode TIMER (MINUTERIE), la minuterie est réinitialisée et l'unité intérieure démarre (ou s'arrête) à l'heure correspondant au nouveau réglage de l'heure. Lorsque ce type d'erreur de minuterie se produit, le témoin de TIMER (MINUTERIE) clignote (voir page 3).
 - L'utilisation d'autres appareils électriques (rasoir, etc.) ou l'utilisation à proximité d'un émetteur radio sans fil peut provoquer le dysfonctionnement du climatiseur. Dans ce cas, coupez temporairement le disjoncteur, rallumez-le, puis remettez l'appareil en marche à l'aide de la Télécommande.

CONSEILS DE FONCTIONNEMENT

Climatiseur multi-type

Cette unité intérieure peut être raccordée à une unité extérieure multi-type selon le modèle. Le climatiseur multi-type permet d'utiliser plusieurs unités intérieures dans plusieurs endroits. Les unités intérieures peuvent fonctionner simultanément, en fonction de leur puissance respective.

Utilisation simultanée de plusieurs appareils

- Lorsque vous utilisez un climatiseur multi-type, les différentes unités intérieures peuvent fonctionner simultanément. En revanche, si deux ou plusieurs unités intérieures du même groupe sont utilisées en même temps, leur efficacité en matière de chauffage et de refroidissement sera inférieure à leur puissance en cas d'utilisation d'une seule unité. Par conséquent, si vous souhaitez utiliser en même temps plusieurs unités intérieures pour le refroidissement, utilisez-les plutôt la nuit ou à un moment où une puissance moindre est requise. De même, si vous utilisez en même temps plusieurs appareils pour le chauffage, nous vous conseillons, selon les besoins, d'y associer d'autres appareils de chauffage d'appoint.
- Les conditions climatiques et la température extérieure, la configuration des pièces et le nombre de personnes présentes peuvent également faire varier l'efficacité du fonctionnement. Il est conseillé d'essayer différents modèles de fonctionnement pour vérifier le niveau de puissance de chauffage et de refroidissement fourni par les appareils et de les utiliser de la manière la mieux adaptée au mode de vie de votre famille.
- Si vous constatez qu'un ou plusieurs appareils fournissent un faible niveau de refroidissement ou de chauffage lors d'un fonctionnement simultané, nous vous conseillons d'arrêter ce mode de fonctionnement des appareils.
- Le climatiseur ne peut pas fonctionner dans les modes suivants :
Si vous programmez l'unité intérieure pour utiliser un mode dans lequel elle ne peut pas fonctionner, le témoin de OPERATION (FONCTIONNEMENT) (vert) sur cet appareil clignote (1 seconde allumé, 1 seconde éteint) et l'appareil se met en mode veille.
 - Mode Chauffage et mode Refroidissement (ou mode Déshumidification)
 - Mode Chauffage et mode Ventilation

Avis

- En mode Chauffage, il arrive que l'unité intérieure lance l'opération de dégivrage pendant de courtes périodes de temps. Pendant le dégivrage, si l'utilisateur règle de nouveau l'unité intérieure sur le mode Chauffage, le mode de dégivrage se poursuit, et le chauffage démarre au terme du dégivrage. Un certain temps peut donc s'écouler avant la production d'air chaud.

- Le climatiseur peut fonctionner dans les modes suivants :
 - Mode Refroidissement et mode Déshumidification
 - Mode Refroidissement et mode Ventilation
 - Mode Déshumidification et mode Ventilation
- Le mode de fonctionnement [mode Chauffage ou mode Refroidissement (Déshumidification)] de l'unité extérieure est déterminé par le mode de fonctionnement de la première unité intérieure mise en marche. Toutefois, si l'unité intérieure a été démarrée en mode Ventilation, le mode de fonctionnement de l'unité extérieure n'est pas établi. Par exemple, si l'unité intérieure (A) a été démarrée en mode Ventilation et si l'unité intérieure (B) a été mise en mode Chauffage, l'unité intérieure (A) démarre provisoirement en mode Ventilation mais, lorsque l'unité intérieure (B) se met à fonctionner en mode Chauffage, le témoin de OPERATION (FONCTIONNEMENT) (vert) de l'unité intérieure (A) se met à clignoter (1 seconde allumée, 1 seconde éteinte) et l'appareil passe en mode veille. L'unité intérieure (B) continue de fonctionner en mode Chauffage.

- En mode Chauffage, le dessus de l'unité intérieure peut devenir chaud. Cela est dû au fait qu'un fluide caloporteur circule dans l'unité intérieure, même lorsqu'elle est à l'arrêt ; il ne s'agit pas d'un dysfonctionnement.